

Völklinger

STADTNACHRICHTEN



Offizielles Mitteilungsblatt der

STADT VÖLKLINGEN

5. Jahrgang · KW 31 – 32 / 2026 · Dienstag, 28.07.2026

- Fenne
- Fürstenhausen
- Geislautern
- Heidstock
- Lauterbach
- Ludweiler
- Luisenthal
- Röchlinghöhe
- Stadtmitte
- Wehrden

120 JAHRE
Kirmes Geislautern

KIRMES

IM SCHLOSSPARK

14. BIS 17. AUGUST

Mit Herz die Kirmes
unterstützen! ♥



Livemusik mit:

- Big Wave and the Bandits
- Classic Brothers
- Corona



BEGEHBARE DUSCHE
in 24 Stunden
BIS ZU 100% FÖRDERUNG *ab Pflegegrad 1




BADELIX VÖLKLINGEN

✓ **Kostenlose Vorort-Beratung**
☎ 06898-370364 ⓘ 0163-3331602

SCHREINEREI BAUER

Fenster / Haustüren
in Holz, Kunststoff
und Aluminium

*www.IhrSchreiner
imWarndt.de*

Reparatur-Dienst

Inh. David Schmidt
Merlebacher Straße 39 • 66352 St. Nikolaus
Telefon 06809 / 62 31

Rollläden • Böden • Bauelemente • Insektenschutz
Innenausbau • Decken • Restaurationen • Möbel ...

ERA IMMOBILIEN

Ihr Experte auch
für Immobilien in
Frankreich!

Siebert Immobilien GmbH

Immobilie verkaufen
in Ihrer Region?

Wir begleiten unsere Eigentümer aus dem Warndt
und Umgebung bis SB, SLS oder Frankreich
beim professionellen Verkauf von Häusern,
Wohnungen, Grundstücken und Gewerbe.

Siebert Immobilien GmbH
Tel: +49 (0) 6898 500 44 58
Mobil: +49 (0) 173 695 16 24
Ernteweg 64 • 66352 Großrosseln
grossrosseln.eraimmobilien.de

Wir freuen uns
auf Ihren
Kontakt!
Einfach QR-
Code scannen



**Nehmen Sie
sich Zeit für
Ihre Trauer,
wir kümmern
uns um alles
andere.**

Susanne Duchene
und Team



Friede DUCHENE
SEIT ÜBER 120 JAHREN

(06898) 41000
im Trauerfall ☎

Völklinger Straße 33-35
66333 Völklingen-Ludweiler

Bestattungshaus
„Friede“ DUCHENE GmbH
www.friede-duchene.de

BUNK
GEBRAUCHTWAGENSTORE

Karolingerstraße 2
66333 Völklingen
www.autohaus-bunk.de

Gebrauchtwagen

...mit ständig **über 200**
sofort verfügbaren
Gebrauchtwagen!

MTYPE media

Anzeigen-Hotline
0173 | 6 52 76 49
vk@mtypemedia.de

In handwerklicher Tradition,
ausgestattet mit modernster CNC-Technik,
fertigen wir mit ausgebildeten Facharbeitern,
in unserer nahegelegenen Werkstatt,
alle Produkte individuell selbst.

HEISER
NATUR. STEIN. WERK.
PLANUNG & AUSFÜHRUNG:

- Grabmale • Küchenarbeitsplatten
- Bäder • Böden • Treppen
- Fensterbänke

Brückenstraße 42
66802 Überherrn
Telefon 0 68 36 - 23 60
www.steinmetz-heiser.de
info@steinmetz-heiser.de

Völklinger STADTNACHRICHTEN



Thema der Woche – Der Oberbürgermeister informiert

Liebe Völklingerinnen und Völklinger,

120 Jahre Geislauterner Kirmes – dieses Jubiläum steht für 120 Jahre gelebte Tradition und Gemeinschaft. Über Generationen hinweg hat sie ihren festen Platz im Leben des Stadtteils behalten und lädt bis heute Menschen jeden Alters dazu ein, gemeinsam schöne Stunden zu verbringen. Mit dem Schlosspark hat Geislautern einen Ort, der dieser besonderen Atmosphäre einen passenden Rahmen verleiht und die Kirmes zu einem beliebten Treffpunkt macht.

Die Stadt Völklingen freut sich, die Geislauterner Kirmes auch im Jubiläumsjahr wieder auszurichten. Das vielfältige Rahmenprogramm entsteht dabei durch die Arbeitsgemeinschaft Geislauterner Vereine, die mit ihren Ideen und ihrem Einsatz das Kirmeswochenende mit Abwechslung, Musik und Leben füllen. Dieses Zusammenspiel zwischen städtischer Veranstaltung und dem Einsatz der örtlichen Vereine macht die Geislauterner Kirmes seit vielen Jahren zu etwas Besonderem.

Wer das Engagement der Arbeitsgemeinschaft unterstützen möchte, kann dies mit der Aktion „Ein Herz für die Kirmes“ tun. Die handbeschrifteten Jubiläums-Lebkuchenherzen zum Preis von fünf Euro sind nicht nur eine schöne Erinnerung an das 120-jährige Bestehen der Geislauterner Kirmes. Mit ihrem Verkaufserlös trägt die Arbeitsgemeinschaft Geislauterner Vereine dazu bei, das kulturelle Rahmenprogramm zu finanzieren. Jedes Herz ist dabei ein handbeschriftetes Unikat. Die Lebkuchenherzen gibt es natürlich in Geislautern, aber auch in unserer Tourist-Info in der Völklinger Innenstadt, Rathausstraße 4.



Foto: Thomas Wieck

Ich wünsche allen Besucherinnen und Besuchern eine gute Zeit im Schlosspark und der Geislauterner Kirmes ein gelungenes Jubiläumsfest.

Herzliche Grüße

Stephan Tautz

ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNG

Gemäß § 1 der Satzung über die öffentlichen Bekanntmachungen der Mittelstadt Völklingen erfolgen Veröffentlichungen im städtischen Internetauftritt (<https://www.voelklingen.de/service/amtliche-bekanntmachungen/>). Soweit gesetzlich eine Bekanntmachung nach Absatz 1 nicht ausreichend ist, erfolgt die Veröffentlichung zusätzlich in den Völklinger Stadtnachrichten. Hier finden Sie öffentliche Bekanntmachungen, die bis zum Redaktionsschluss vorlagen.

DIE VERWALTUNG INFORMIERT

Bürgerbüro ab sofort unter neuer zentraler Rufnummer erreichbar

Die Stadt Völklingen hat die telefonische Erreichbarkeit ihres Bürgerbüros neu organisiert. Ab sofort ist das Bürgerbüro zentral unter der Rufnummer 06898 13 2999 erreichbar.

Die neue Rufnummer bündelt die telefonischen Anfragen des Bürgerbüros. Eingehende Anrufe werden an die verfügbaren Mitarbeitenden weitergeleitet, sodass Anliegen künftig schneller entgegen genommen und bearbeitet werden können.

Auch für die Telefonzentrale der Stadtverwaltung – erreichbar unter 06898 13 0 – vereinfacht die Umstellung die Vermittlung von Anrufen an das Bürgerbüro und trägt so zu einem reibungsloseren Ablauf bei.

Die Rufnummer 06898 13 2999 gilt ausschließlich für das Bürgerbüro. Andere Bereiche der Stadtverwaltung sind weiterhin über ihre jeweiligen Rufnummern erreichbar. Die allgemeine Rufnummer der Stadtverwaltung 06898 13 0 bleibt als zentrale Anlaufstelle für allgemeine Auskünfte und die Vermittlung an die zuständigen Fachdienste bestehen.

Schulbeginn für das Schuljahr 2026/2027 an Völklinger Grundschulen

In allen Völklinger Grundschulen beginnt nach den Sommerferien am Montag, den 10. August 2026 wieder der Unterricht. Die Schulneulinge werden dann auch ihren ersten Schultag mit den Eltern und der obligatorischen Schultüte erleben. Der Unterrichtsbeginn ist in den einzelnen Schulen unterschiedlich wie folgt geregelt:

Grundschule Bergstraße/Röchlinghöhe

Stammschule Bergstraße

Unterrichtsbeginn für die Klasse 2 ist zur gewohnten Zeit um 8:05 Uhr. Die Aufnahme der Schulneulinge erfolgt im Rahmen einer Einschulungsfeier. Diese findet in der Schulturnhalle der Stammschule Bergstraße (Bergstraße 30) statt.

Die Einschulungsfeier findet für die Klasse 1.1, 1.2 und 1.3 um 10:00 Uhr und für die Klassen 1.4 und 1.5 um 11:00 Uhr statt.

Dependance Röchlinghöhe

Unterrichtsbeginn für die Klassen 3 und 4 ist zur gewohnten Zeit um 8:00 Uhr.

Die Abfahrt der Schulbusse für die Dritt- bis Viertklässler erfolgt zur gewohnten Zeit an den bekannten Haltestellen.

Grundschule Waldschule Fürstenhausen

Der Unterrichtsbeginn ist für alle Schüler und Schülerinnen der Klassenstufen 2 bis 4 um 8:00 Uhr. Wie gewohnt fahren die Schulbusse ab 7:40 Uhr die Haltestellen in Völklingen-Innenstadt und Fenne an. Der Unterricht schließt für alle Klassen der Stufen 2 bis 4 um 12:35 Uhr.

Die Aufnahme der Schulneulinge erfolgt um 10:00 Uhr auf dem Schulhof der Waldschule. Mitfahrgelegenheit mit dem Bus besteht

für Eltern und Schulneulinge ab 9:20 Uhr sowohl aus Völklingen-Innenstadt als auch aus Fenne. Die Rückfahrt ist ab 11:40 Uhr vorgesehen.

Grundschule Haydnstraße

Für die Klassen 2 bis 4 beginnt der Unterricht um 8:00 Uhr und endet um 12:35 Uhr.

Für die ersten Klassen findet um 9:30 Uhr ein Einschulungsgottesdienst in St. Michael statt. Im Anschluss hieran findet um 10:30 Uhr eine kleine Einschulungsfeier auf dem Schulhof der Schule statt. Der Einschulungstag endet für die ersten Klassen um 12:30 Uhr.

Gebundene Ganztagschule Heidstock/Luisenthal

Unterrichtsbeginn für die Klassen 2 bis 4 ist 8:00 Uhr. Unterrichtsende für die Klassen 2 bis 4 ist 16:00 Uhr. Für alle Schulneulinge findet um 10:00 Uhr eine Einschulungsfeier in der Mehrzweckhalle statt.

Ein Schulbus fährt für die Schulneulinge und Eltern ab Luisenthal um 9:40 Uhr alle Haltestellen an. Für die Eltern der Schulneulinge aus Luisenthal besteht die Möglichkeit, den Schulbus zu benutzen. Gegen 12:00 Uhr beginnt die Rückfahrt der Schulneulinge mit den Eltern nach Luisenthal.

Grundschule Ludweiler/Lauterbach

Stammschule Ludweiler

Für die Klassen 2 bis 4 beginnt der Unterricht um 8:00 Uhr und endet um 12:35 Uhr.

Die Aufnahme der Schulneulinge findet um 10:30 Uhr mit einer kleinen Begrüßungsfeier in der Turnhalle statt. Im Anschluss gehen die Kinder zum Kennenlernen in die Klassenräume. Gegen 12:00 Uhr können die Kinder auf dem Schulhof wieder abgeholt werden.

Dependance Lauterbach

Für die Klassen 2 bis 4 beginnt der Unterricht um 8:00 Uhr und endet um 12:35 Uhr.

Die Aufnahme der Schulneulinge findet um 9:00 Uhr mit einer kleinen Begrüßungsfeier in der Lauterbachhalle statt. Im Anschluss gehen die Kinder zum Kennenlernen in ihren Klassenraum. Gegen 10:30 Uhr können die Kinder auf dem Schulhof wieder abgeholt werden.

Grundschule Wehrden/Geislautern

Stammschule Wehrden

Unterrichtsbeginn für die Klassenstufen 2 bis 4 ist um 8:00 Uhr, Unterrichtsende ist um 12:30 Uhr.

Die Einschulung der Schulneulinge erfolgt im Rahmen einer kleinen Begrüßungsfeier um 9:00 Uhr in der Schulturnhalle. Unterrichtsschluss für die Schulneulinge ist um 10:45 Uhr.

Dependance Geislautern

Unterrichtsbeginn für die Klassenstufen 2 bis 4 ist um 8:00 Uhr, Unterrichtsende ist um 12:30 Uhr.

Für die Schulneulinge beginnt der erste Schultag mit einer kleinen Begrüßungsfeier um 10:15 Uhr in der Schulturnhalle. Ein Schulbus für die Schulneulinge fährt um 9:35 Uhr ab den üblichen Haltestellen zur Schule nach Geislautern. Unterrichtsende für die Schulneulinge ist um 11:35 Uhr und eine Rückfahrt per Bus ist möglich.

An beiden Standorten findet die Einschulungsfeier bei schönem Wetter auf dem Schulhof statt. Die Eltern der Erstklässler werden mit Kaffee und Kuchen versorgt, während ihre Kinder mit den Klassenlehrern in ihren Klassen sind.

Die Schülerbeförderung wird durch die VVB Völklinger Verkehrsbetriebe sichergestellt. Die Fahrpläne zur Schülerbeförderung finden Sie unter <https://my-stadtwerk.de/oepnv-fahrplan/>.

Sprechstunde des Seniorenbeirates am 11. August

Der Seniorenbeirat der Stadt Völklingen lädt für Dienstag, 11. August 2026, zur nächsten Sprechstunde ein. Diese findet von 9 bis 11 Uhr im Großen Saal des Neuen Rathauses statt.

Der Beirat, vertreten durch seinen Vorsitzenden Gerd Brademann, steht in dieser Zeit den Seniorinnen und Senioren persönlich für Fragen, Anregungen und Anliegen zur Verfügung.

Anfragen können außerdem per E-Mail an seniorenbeirat@voelklingen.de gerichtet werden. Der Große Saal im Neuen Rathaus ist barrierefrei erreichbar. Der Seniorenbeirat weist darauf hin, dass die Sprechstunde künftig regelmäßig am zweiten Dienstag eines jeden Monats stattfindet.

KOSTENLOSE FÜHRUNG FÜR SENIORINNEN UND SENIOREN DURCH DAS WELTKULTURERBE VÖLKLINGER HÜTTE

 Dienstag, 18. August 2026 |  10:00 Uhr
 Treffpunkt:  9:30 Uhr | Weltkulturerbe Völklinger Hütte, Haupteingang

Die Stadt Völklingen lädt Seniorinnen und Senioren herzlich zu einer **kostenlosen Führung** durch das Weltkulturerbe Völklinger Hütte ein.

Entdecken Sie die beeindruckenden Hallen und Maschinen – von der Gebläsehalle bis zum Hochofen – und erfahren Sie bei einer fachkundigen Führung, wie Roheisen hergestellt wurde und wie die Menschen früher dort gearbeitet und gelebt haben.

Dauer: ca. 1,5 bis 2 Stunden

Im Anschluss können Sie die **aktuelle X-Ray-Ausstellung** auf dem Gelände **eigenständig und ohne Führung** besuchen.

Die Teilnahme ist kostenfrei.

Anmeldung

 Telefon: 06898/13-4444

Anmeldetermine: 11. und 12. August 2026,
jeweils von 8:30 Uhr – 12:00 Uhr



120 Jahre Geislauterner Kirmes: Jubiläumsfest im Schlosspark

Die Geislauterner Kirmes feiert in diesem Jahr ihr 120-jähriges Bestehen. Vom 14. bis 17. August 2026 laden die Stadt Völklingen und die Arbeitsgemeinschaft Geislauterner Vereine in den Schlosspark ein.

Die Besucherinnen und Besucher erwartet ein abwechslungsreiches Programm mit Live-Musik, kulinarischen Angeboten und Unterhaltung für die ganze Familie. Der Auftakt erfolgt am Freitag mit dem „Schlosspark-Open-Air“. Am Samstag wird die Kirmes nach dem Festgottesdienst und dem anschließenden Umzug mit dem traditionellen Fassantrieb offiziell eröffnet. Der Sonntag bietet ein buntes Nachmittagsprogramm mit Beiträgen der Geislauterner Vereine sowie musikalische Unterhaltung am Abend. Der Montag steht als Familientag mit ermäßigten Fahrpreisen ganz im Zeichen der Familien.

Während die Stadt Völklingen als Veranstalterin für die Kirmes verantwortlich ist, wird das kulturelle Rahmenprogramm von der Arbeitsgemeinschaft Geislauterner Vereine organisiert. Mit viel

Engagement sorgt die Arbeitsgemeinschaft dafür, dass das Jubiläumsfest um ein vielfältiges Angebot ergänzt wird.

Unterstützen können Bürgerinnen und Bürger die Arbeitsgemeinschaft Geislauterner Vereine mit der Aktion „Ein Herz für die Kirmes“. Bereits im Vorfeld der Kirmes werden handbeschriftete Lebkuchenherzen zum 120-jährigen Jubiläum zum Preis von fünf Euro angeboten. Der Verkaufserlös hilft dabei, die Kosten für das kulturelle Rahmenprogramm zu finanzieren. Aufgrund der individuellen Beschriftung ist jedes Herz ein Unikat. Erhältlich sind die Jubiläumsherzen unter anderem bei Kohler & Müller und beim Malerbetrieb Pratt in Geislautern sowie in der Tourist-Info in der Innenstadt, Rathausstraße 4.

VERANSTALTUNGEN DER



Kursbeschreibungen und weitere Angebote finden Sie in den Programmheften oder online unter: <https://vhs.voelklingen.de/>

vhs Volkshochschule Völklingen

Sommer voller Abenteuer mit der Jungen vhs Völklingen – Entdecken, ausprobieren, kreativ sein!



Unter voelklingen.de/kinderferienprogramm finden sich unter vielen anderen auch einige tolle Angebote der jungen vhs: Zum Beispiel Erste Hilfe für Kinder und Barfußpfad anlegen – dem Naturerlebnis im nahegelegenen Wald für die ganze Familie.

Jetzt durchstöbern und anmelden!

VERANSTALTUNGSHINWEISE

Vernissage und Ausstellung: "A Normalnichtlangzeit – Intime Einblicke" von Sina Giencke am 14.08.2026 um 18 Uhr im Alten Rathaus



Die Fotografin Sina Giencke, in der Westpfalz aufgewachsen, viele Jahre in Berlin tätig und heute im Saarland ansässig, begleitet in dieser Serie Frauen, die sich bewusst für ein Stillen über das erste Lebensjahr hinaus entschieden haben. Ihre einfühlsamen Fotografien zeigen, dass es dabei um weit mehr geht als um die reine Nahrungsaufnahme: Sie erzählen von Nähe, Selbstbestimmung, Verbundenheit und der individuellen Reise jeder Mutter-Kind-Beziehung. Ergänzend zu den Bildern hat Giencke die porträtierten Frauen zu ihren

Beweggründen, Erfahrungen und Wünschen rund um das lange Stillen befragt. Die vielstimmigen Antworten werden in der Ausstellung gezeigt und eröffnen einen zusätzlichen, authentischen Blick auf dieses oft missverstandene Thema.

Die Ausstellung kann zu den Öffnungszeiten des Alten Rathauses (Mo. - Do. 8.00 - 18.00 Uhr, Fr. 8.00 - 12.30 Uhr) ohne Voranmeldung besucht werden.

Um vorherige Anmeldung zu allen Veranstaltungen wird gebeten!

KONTAKT:



VHS Völklingen, Altes Rathaus, Bismarckstraße 1,
66333 Völklingen, Tel.: 06898/13-2597,
E-Mail: vhs@voelklingen.de
vhs.voelklingen.de

Folgen Sie der VHS Völklingen in den sozialen Medien:

www.instagram.com/vhsvoelklingen
www.facebook.com/vk.vhs

»Das Saarland lebt gesund!« – Gesundheitstipp



DSL
»Das Saarland lebt gesund!«

Stadt Völklingen

Gesund und sicher in die Schule

Der Schulstart ist für Erstklässler ein wichtiger Meilenstein. Mit einer guten Vorbereitung können Eltern ihrem Kind den Einstieg in den neuen Lebensabschnitt erleichtern und für einen gesunden und sicheren Start sorgen.

Ein geregelter Tagesablauf mit festen Schlaf- und Aufstehzeiten unterstützt die Umstellung auf den Schulalltag. Ebenso wichtig sind ein ausgewogenes Frühstück und ausreichend Wasser, damit Kinder konzentriert und leistungsfähig in den Unterricht starten können.

Auch der Schulweg sollte vor dem ersten Schultag gemeinsam geübt werden. So lernen Kinder, Gefahren im Straßenverkehr besser einzuschätzen und sichere Wege zu nutzen. Helle Kleidung oder reflektierende Elemente an Kleidung und Schulranzen erhöhen besonders in der dunklen Jahreszeit die Sichtbarkeit.

Ein gut sitzender Schulranzen trägt zu einer gesunden Körperhaltung bei. Er sollte nah am Rücken getragen und mit beiden Schultergurten genutzt werden. Gleichzeitig können Eltern die Selbstständigkeit ihres Kindes fördern, indem sie es beim Packen des Schulranzens oder der Brotdose einbeziehen.

Neben der körperlichen Gesundheit spielt auch das seelische Wohlbefinden eine wichtige Rolle. Gespräche über Erlebnisse, Sorgen und Erfolge, altersgerechte Erwartungen sowie Lob und Ermutigung stärken das Selbstvertrauen und erleichtern die Eingewöhnung in den Schulalltag. Ausreichend Zeit zum Spielen und für Bewegung sorgt zudem für einen wichtigen Ausgleich. Mit gesunden Gewohnheiten, einem sicheren Schulweg und der Unterstützung der Eltern schaffen Kinder die besten Voraussetzungen für einen gelungenen Start in ihre Schulzeit.

Den vollständigen Artikel lesen Sie auf:

<https://www.voelklingen-lebt-gesund.de/service/gesundheitstipps/>

VÖLKLINGER CITY OPEN AIRS 2026

Der Eintritt ist frei!

9 Pfarrgarten St. Eligius

Eine Veranstaltung von:

STADT VÖLKLINGEN



**09. Juli
THE ALLIGATORS**



**06. August
FIVE4FUN**



**16. Juli
ELLIOT**



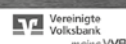
**13. August
MAGIC**



**23. Juli
BRUISE BRASSERS**



**20. August
FOOLING AROUND**



**30. Juli
FINAL FRONTIER**



**27. August
LUKE TRIO**



www.voelklingen.de



f @ visit.völklingen

DER ORTSVORSTEHER INFORMIERT

GEMEINDEBEZIRK VÖKLINGEN

UWE STEFFEN | ORTSVORSTEHER VÖKLINGEN

Eiserne Hochzeit im Stadtteil Fürstenhausen



Auf eine gemeinsame lange Zeit können Herma Elisabeth und Aloysius Winter zurückblicken. Am 16. Juni 2026 feierte das rüstige Ehepaar gemeinsam den 65. Hochzeitstag. Für Ortsvorsteher Uwe Steffen war es eine große Ehre persönlich vorbeizuschauen und zu gratulieren. Neben den guten Wünschen, Blumen und Präsenten der Stadt Völklingen gratulierten auch die Ministerpräsidentin Anke Rehlin-

ger und der Bundespräsident Frank-Walter Steinmeier mit schönen Schreiben. Genau vor dieses Schreiben stellte Aloysius Winter ein „hölzernes Ehepaar“ aus Afrika, welches das junge Ehepaar zur Hochzeit 1961 geschenkt bekommen hatte und das Kraft und Stärke symbolisiert.



Herrn und Frau Winter seien noch viele gemeinsame Jahre und wunderschöne Momente auf den vielen Reisen oder auch zu Hause im eigenen Haus und Garten gewünscht.



Am 14. Juli hat Ortsvorsteher Uwe Steffen die Stadt Völklingen bei den Feierlichkeiten zum französischen Nationalfeiertag vertreten. Gemeinsam mit dem Oberbürgermeister von Forbach, Herrn Alexandre Cassaro, wurde ein Kranz niedergelegt, der für die langjährige Freundschaft und Städtepartnerschaft der beiden Städte steht.

Fotos: Uwe Steffen

GEMEINDEBEZIRK LUDWEILER

ANDREAS WILLEMS | ORTSVORSTEHER LUDWEILER

Die nächsten Termine in Ludweiler

10.08.	18 Uhr	Sitzung des Ortsrates Ludweiler	Ehem. Bürgermeisteramt (Am Bürgermeisteramt 5), Sitzungssaal 1. OG
--------	--------	---------------------------------	--

GEMEINDEBEZIRK LAUTERBACH

ERIK ROSKOTHEN | ORTSVORSTEHER LAUTERBACH

Die nächsten Termine in Lauterbach

7.-9.8.		HW Bau Cup Fussballjugendturnier	Stadion am Weinbrunn
9.8.	15 Uhr	Erstes Heimspiel Bezirksliga Köllertal/Warndt FSV Lauterbach - Ay Yildiz	Stadion am Weinbrunn
21.+22.8.	19 Uhr	Die Glitterqueens „Wunder, Weiber, Wechseljahre“	Clubheim Dorfverein

Alle Termine und weitere Infos unter <https://ltba.ch/termine>

Neue Sitzbank dank Spende

Durch eine Spende des Lauterbacher „Bankmanagers“ Egon Knoblewski steht nun eine Ruhebänk an der Bushaltestelle „Köhlerstraße“ vor dem Ärzte- und Apothekenhaus. Egon Knoblewski hat die Bank zuvor restauriert und neu gestrichen. Die Inhaberin des Dekorlädchens „Ninselfmade“, Janine Müller, steuerte die Wappenvorlage bei.



Egon Knoblewski sammelt auch weiterhin Sitzbänke, um sie zu restaurieren und am Waldrand oder im Ort aufzustellen. Kontakte leite ich gerne weiter.

Herzlichen Dank für diese Initiative, für die ich mich im Januar 2021 bereits das SR3 „GuMo Mobil“ interessiert hatte.



Fotos: Erik Roskoth

*** ENDE DER MITTEILUNGEN DER STADTVERWALTUNG ***

SHG KLINIKEN VÖLKLINGEN



Früherkennung rettet Leben:

Lungenkrebs-Screening zur Vorsorge

Xcare bietet jetzt ein strukturiertes Lungenkrebs-Screening an – in enger Zusammenarbeit mit dem standortübergreifenden Lungenkrebszentrum Saar, das Patientinnen und Patienten im Falle eines Befunds mit fachübergreifender Expertise weiter begleitet.

Das radiologische Netzwerk Xcare bietet seit kurzem an seinen Standorten – darunter auch in der Xcare-Praxis im Klinikum Saarbrücken – ein strukturiertes Lungenkrebs-Screening für Risikopatientinnen und -patienten an. Ziel ist es, Lungenkrebs bereits im Frühstadium zu erkennen und damit die Heilungschancen deutlich zu verbessern.

Das Screening richtet sich an Menschen zwischen 50 und 75 Jahren, die über viele Jahre geraucht haben oder ein erhöhtes Risiko für Lungenkrebs tragen. Mithilfe einer speziellen niedrig dosierten Computertomografie (Low-Dose-CT) können selbst kleinste Gewebeeränderungen in der Lunge sichtbar gemacht werden – lange bevor Symptome auftreten. Die Untersuchung ist schmerzfrei, dauert nur wenige Minuten und wird von erfahrenen Radiologinnen und Radiologen durchgeführt.

„Früherkennung ist der Schlüssel – je früher ein Tumor entdeckt wird, desto besser sind die Behandlungsmöglichkeiten“, erklärt der Facharzt für Radiologie PD Dr. Florian Jungmann, geschäftsführender Gesellschafter bei Xcare. „Das Lungenkrebs-Screening bietet eine echte Chance, Leben zu retten.“

Als Kooperationspartner steht das Lungenkrebszentrum Saar – ein standortübergreifendes Zentrum des Klinikums Saarbrücken auf dem Winterberg und der SHG-Kliniken Völklingen – den Patientinnen und Patienten mit umfassender fachlicher Expertise zur Seite. Wird im Screening ein auffälliger Befund festgestellt, erfolgt die weiterführende Diagnostik und Behandlung in enger Abstimmung zwischen den beteiligten Fachdisziplinen. So profitieren Betroffene von einer nahtlosen Versorgung und modernsten Therapieoptionen.

„Die Zusammenarbeit zwischen Xcare und unserem Lungenkrebszentrum ermöglicht eine optimale Verzahnung von Früherkennung und Behandlung“, betonen die Standortleiter des Lungenkrebszentrums Saar Felix Stöckle (Chefarzt der Pneumologie im Klinikum Saarbrücken) und Dr. Klaus Urbschat (Leiter der Sektion Thoraxchirurgie der SHG-Kliniken Völklingen): „Unser gemeinsames Ziel ist es, Patientinnen und Patienten frühzeitig Sicherheit zu geben – und im Ernstfall schnell und kompetent zu helfen.“

Hintergrund:

Das Lungenkrebscreening ist seit 1. April 2026 Kassenleistung

Lungenkrebs gehört zu den häufigsten Krebserkrankungen in Deutschland. Der stärkste Risikofaktor für eine Lungenkrebserkrankung ist das Rauchen. Im Rahmen der Krebsfrüherkennungsrichtlinie ist das Lungenkrebs-Screening für Menschen mit starkem Zigarettenkonsum zwischen 50 und 75 Jahren oder mit erhöhtem Risiko für Lungenkrebs anerkannt als Früherkennungsleistung der gesetzlichen Krankenkassen. Alle zwölf Monate kann die Untersuchung in Anspruch genommen werden.

Xcare bietet diese Vorsorgeuntersuchung an seinen Standorten im Klinikum Saarbrücken auf dem Winterberg, im Diakonie Klinikum in Neunkirchen sowie im DRK Krankenhaus in Saarlouis an.

Betroffene benötigen für diese Untersuchung eine Überweisung und einen Ergebnisbericht ihres Hausarztes, Internisten oder Arbeitsmediziners mit der Zertifizierung „Erstberatung zur Lungenkrebsfrüherkennung“. Eine Liste ist beispielsweise bei der Kassenärztlichen Vereinigung zu finden. Mit diesen beiden Dokumenten (Überweisung und Ergebnisbericht) können Betroffene einen Termin zur CT-Untersuchung vereinbaren, online über www.x-care.de oder über Doctolib.

Das Lungenkrebszentrum Saar ist ein Zusammenschluss der SHG-Kliniken Völklingen und dem Klinikum Saarbrücken auf dem Winterberg

Das standortübergreifende Zentrum ist auf die Behandlung von Patientinnen und Patienten mit Erkrankungen der Atemwege, der Lunge und des Brustkorbs spezialisiert. Ziel der Kooperation ist es, interdisziplinäre Expertisen zu bündeln und für Patienten möglichst wohnortnah zu begleiten. Das Lungenkrebszentrum Saar wurde gerade erst von externen Fachexperten auditiert. Das Ergebnis fiel positiv aus: Zum Abschluss der Vor-Ort-Prüfung teilten die Auditoren mit, dass sie der Deutschen Krebsgesellschaft die Zertifizierung empfehlen werden. Die endgültige Zertifikatserteilung erfolgt nach Abschluss des formalen Verfahrens.

Weitere Infos zum Lungenkrebszentrum Saar finden sich auf den jeweiligen Internetseiten der SHG-Kliniken Völklingen und des Klinikums Saarbrücken.

FEUERWEHR 112
DER STADT VÖLKLINGEN

SOMMERFEST



FEUERWEHR VÖLKLINGEN
LÖSCHBEZIRK 4 WEHRDEN



08. - 09. August 2026, Gerätehaus Wehrden, Hostenbacher Straße

Samstag 08. August 2026

18.30 Uhr: Fassanstich durch Schirmherr
WUD Entsorgung & Recycling



20.00 Uhr: Für Stimmung sorgt



Sonntag 09. August 2026

9.30 Uhr: Feldgottesdienst

11.00 Uhr: Promenadenkonzert

Es spielt der Musikverein Rheingold Großrosseln
unter Mitwirkung des Kulturamtes der Stadt Völklingen

12.00 Uhr: Traditionelles Mittagessen

Verschiedene frische, hausgemachte Schnitzel, vor Ort zubereitet

Ab 13.00 Uhr: Kaffee und Kuchen in der Cafeteria

Ab 14.00 Uhr: Spielt für Sie



Ein starkes Team



AUTO - MAXX GbR
Kfz - Meisterbetrieb
Hostenbacher Str. 2, 66333 VK-Wehrden
☎ (06898) 21487



Karosseriebau
Becker GmbH
Inhaber: Michael Schumann
Haldenweg 2, 66333 VK-Heidstock
☎ (06898) 80808

Bitte beachten Sie die Sponsoren auf der Rückseite unseres Programms!

Sommerfest des Löschbezirks 4 - Wehrden

Die Feuerwehr Völklingen, Löschbezirk 4 Wehrden lädt herzlich zum traditionellen Sommerfest **am 08. und 09. August 2026 am Gerätehaus Wehrden in der Hostenbacher Straße** ein. An zwei Tagen erwartet die Besucher ein abwechslungsreiches Programm für die ganze Familie mit Musik, Unterhaltung, kulinarischen Spezialitäten und geselligem Beisammensein.

Der Festauftritt erfolgt **am Samstag, dem 08. August um 18:30 Uhr mit dem Fassanstich durch den Schirmherrn WUD Entsorgung & Recycling. Ab 20:00 Uhr sorgt "Nino meets Angelo" für einen unterhaltsamen Abend.**

Am Sonntag, dem 09. August beginnt das Programm um 09:30

Uhr mit einem Feldgottesdienst. Anschließend lädt **um 11:00 Uhr der Musikverein Rheingold Großbesseln** unter Mitwirkung des Kulturamtes der Stadt Völklingen zum **musikalischen Frühshoppen** ein.

Ab 12:00 Uhr wird das traditionelle Mittagessen mit frischen, hausgemachten Schnitzelvariationen und weiteren Köstlichkeiten angeboten.

Ab 13:00 Uhr wird Kaffee und Kuchen in der Cafeteria gereicht, bevor **Thorsten Burkhardt ab 14.00 Uhr** für musikalische Unterhaltung sorgt.

Kommen Sie vorbei und verbringen Sie mit uns ein schönes Wochenende.

Kameradschaftsfahrt der Ehrenabteilung der Feuerwehr Völklingen:

Ein Tag voller Gemeinschaft und Informationen

Am 04.07.2026 war es wieder so weit. Die Ehrenabteilung der Feuerwehr Völklingen führte ihre Jahresfahrt durch. Zwei Ziele, die Urzeitwelt „Gondwana“ und das Katastrophenschutzzentrum des Landkreises St. Wendel, standen an.



Beide boten umfangreiche Informationen. Vor allem im KatS-Zentrum waren durch die aktuellen Wetterdaten, die auch Hinweise für örtliche Erkenntnisse bieten, sowie die insgesamt vorgehaltenen Einsatzmittel, die auch im gesamten Saarland angefordert werden können, wichtige fachbezogene Informationen.



Bilder: Herbert Broy

Sommerfest der Feuerwehr Völklingen Löschbezirk Luisenthal

In diesem Jahr beginnt das Sommerfest der Freiwilligen Feuerwehr Völklingen Löschbezirk Luisenthal **am Samstag, dem 15.08.2026, um 16 Uhr auf dem Festgelände der Feuerwehr neben dem Gerätehaus in der Jahnstraße.**

Nach der offiziellen Eröffnung und dem **Fassanstich um 18 Uhr** unterhält DJ WilliD in gemütlicher Biergartenatmosphäre die Gäste. Die Cocktailbar ist mit einer leckeren Getränkeauswahl geöffnet. An beiden Tagen gibt es aus der Feuerwehrrküche ein reichhaltiges Speisenangebot.

Am Sonntag, dem 16.08.2026, spielt der **Tambourverein Köllerbach ab 11 Uhr** zum Frühschoppen-Konzert auf.

Ab 12 Uhr wird Mittagessen mit verschiedenen Gerichten angeboten.

Es gibt Schnitzel in verschiedenen Variationen, Spaghetti mit verschiedenen Saucen und auch vegane Angebote für die Besucher des Festes.

Der Nachmittag steht ganz im Zeichen der kleinen Gäste mit einem vielfältigen Angebot u.a. mit Kinderschminken und einer Hüpfburg. An beiden Tagen ist die Cafeteria geöffnet.

Alle Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen.

Weitere Infos gibt es unter **www.feuerwehr-voelklingen.de**



Sommerfest

Feuerwehr LB Luisenthal

15. + 16. AUGUST 2026

am Gerätehaus (Jahnstraße)

www.feuerwehr-voelklingen.de

SAMSTAG	SONNTAG
14:00 Uhr Beginn	11:00 Uhr Tambour-Verein Köllerbach
18:00 Uhr Fassanstich	12:00 Uhr Mittagessen aus der Feuerwehrrküche
20:00 Uhr Unterhaltung mit  djwilliD	14:00 Uhr - 18:00 Uhr  Kinderfest
COCKTAIL Bar und vieles mehr...	Samstag: Spaghetti Bolognese/ Tomatensauce Sonntag: Schnitzelvariationen mit Pommes und Salat Kaffee, Kuchen, Slush Eis und Süßigkeiten An beiden Tagen Kulinarisches vom Grill

SCHULEN · KITAS · JUGENDINFOS

Schule am Warndtwald

Herzlich willkommen zum ersten Schultag 2026/27 an der Schule am Warndtwald Überherrn!

Liebe Schülerinnen und Schüler, liebe Eltern und Erziehungsberechtigte, die Sommerferien neigen sich dem Ende zu, und wir möchten euch und Sie schon jetzt über den Start ins neue Schuljahr informieren. Der Unterricht der Schule am Warndtwald Überherrn beginnt für die Klassenstufen 6-10 nach den Sommerferien am Montag, dem 10. August 2026, um 7.50 Uhr und endet um 13.05 Uhr. An diesem Tag findet Klassenlehrer-Unterricht statt, damit alle gemeinsam gut in das neue Schuljahr starten können.

Für die Eltern und Erziehungsberechtigten unserer neuen Klassenstufe 5:

Herzlich willkommen an der Schule am Warndtwald Überherrn! Ihr Kind wird ab dem neuen Schuljahr Teil unserer Schulgemeinschaft, und wir laden Sie herzlich ein, es an diesem besonderen ersten Schultag zu begleiten.

Der 1. Schultag der NeuschülerInnen beginnt um 08 Uhr auf dem Schulhof, wo die Schulleitung und die neuen TutorInnen alle

herzlich willkommen heißen.

Alle NeuschülerInnen erhalten an diesem Tag auch ihre Buchpakete.

Der Unterricht für diese SchülerInnen endet an diesem Morgen um 09.45 Uhr.

Ich wünsche allen Schülerinnen und Schülern einen wunderbaren Start in ein spannendes und erfolgreiches Schuljahr 2026/27!

Christian Powilleit, Schulleite



Die „KunstWerkTage“

Die Jugendkunstschule Kassiopeia begeistert mit buntem Ferienauftakt in Völklingen

Drei Tage lang tauchten Kinder und Jugendliche tief in lebendige Kunst- und Naturworkshops ein. Mit einer riesigen Portion Zeit im Gepäck durften Alle ganz flexibel der eigenen Leidenschaft folgen.

Drei spannende Werkstätten standen zur Auswahl:

Da lag die Wolle von echten Schafen bereit, die im Vorfeld schon geschoren und gewaschen worden war! Beim anschließenden Filzen wirbelten die Hände über die Tische, und es entstanden bunte Taschen, Pilze oder täuschend echte Spiegeleier.

Andere zog es in den Wald, um zu erforschen, was für eine Kunst in der Pflanzen- und Baumwelt steckt. Aus den Fundstücken entstanden wunderschöne Mandalas und Masken aus Fundstücken der Natur. Wer es ruhiger mochte, konzentrierte sich beim Zeichnen ganz auf das Einfangen von Emotionen in Gesichtern und Figuren. Beim gemeinsamen Mittagessen sind wir Alle ganz schön baff, was da wieder für eine kreative Welle rauskam, bei Entspannung, Zeit und Inspiration. Soll mal einer das Gegenteil behaupten! Das Team sagt Danke an alle Beteiligten und freut sich schon riesig auf das nächste Mal.



SPD Völklingen

Kreativwettbewerb:

„Coole Ideen für heiße Tage in Völklingen!“

Die Sommer werden heißer – auch in Völklingen. Doch was können wir tun, damit sich alle Menschen auch an heißen Tagen wohlfühlen? Der SPD-Gemeindeverband Völklingen lädt deshalb Kinder und Jugendlichen zum **Kreativwettbewerb „Coole Ideen für heiße Tage in Völklingen!“** ein.

Gesucht werden kreative Ideen und Vorschläge für einen besseren Hitzeschutz in unserer Stadt. Wie können Spielplätze, Kitas und Schulen an heißen Tagen angenehmer werden? Was hilft älteren Menschen? Wo wünschst du dir mehr Schatten, Bäume, Wasser oder kühle Aufenthaltsorte? Deiner Fantasie sind keine Grenzen gesetzt. Eingereicht werden können beispielsweise: gemalte Bilder, Bastelarbeiten oder Modelle, Fotos, Reels oder kurze Videos, KI-generierte Bilder oder jede andere kreative Idee.

Mitmachen können **Kinder und Jugendliche** alleine, als Freundesgruppe, Schulklasse, Kita-Gruppe oder Verein.

Unter allen Einsendungen zeichnet der SPD-Gemeindeverband Völklingen die **drei kreativsten Beiträge** aus. Zu gewinnen gibt es jeweils einen **Eisgutschein**.

Einsendeschluss ist der 30. August 2026.

Die Beiträge und Fragen zum Wettbewerb können an kreativ@spdvk.de gesendet. Bitte geben Sie Ihren Namen, Ihr Alter sowie eine Kontaktmöglichkeit an.

Wir freuen uns auf viele kreative Ideen für ein kühleres und lebenswerteres Völklingen!

VEREINSINFOS

Ev. Frauenhilfe Karlsbrunn

Am Mittwoch den 12. August 2026 findet unsere jährliche Halbtagesfahrt nach Saarbrücken statt. Der Bus ist voll besetzt und jetzt noch die genauen Abfahrtsorte und Abfahrtszeiten:

Dorf im Warndt Baron Reisen	12:30 Uhr
Großrosseln Rosseltalhalle	12:40 Uhr
St. Nikolaus Gasth. Alte Post	12:00 Uhr
Karlsbrunn Haltestelle am Schloss	13:00 Uhr
Ludweiler Marktplatz	13:15 Uhr
Sparkasse Geislautern	13:30 Uhr

Gegen 14:00 Uhr treffen wir uns mit dem Fremdenführer in Saarbrücken. Wir freuen uns auf eine angenehme Fahrt mit gutem Wetter.

LV Saarwald-Verein bildet wieder zertifizierte DWV-Wanderführer*innen® aus

Der Saarwald-Verein bietet auch 2026 wieder die Ausbildung zum zertifizierten DWV-Wanderführer*innen® nach dem offiziellen 80-stündigen Rahmenplan des Deutschen Wanderverbandes (DWV) an. Die Ausbildung richtet sich an alle, die Freude am Wandern haben und ihr Wissen über Natur, Landschaft, Geschichte und Kultur an andere Menschen weitergeben möchten.

Die Ausbildung umfasst unter anderem naturkundliche Grundlagen, Mensch, Kultur und Landschaft, Kommunikation und Führungsdidaktik, Recht und Marketing sowie wanderspezifische Inhalte. Den Abschluss bildet ein Prüfungswochenende.

Teilnehmen können alle Interessierten. Die Ausbildungsgebühr beträgt 420 Euro für Mitglieder* des LV Saarwald-Vereins sowie anderer DWV-Gebietsvereine und 490 Euro für Nichtmitglieder. * Für den vergünstigten Mitgliedsbeitrag ist eine mindestens zwölf Monate vor der Anmeldung bestehende Mitgliedschaft erforderlich. Im Ausbildungspreis enthalten sind das DWV-Handbuch, die Ausbildung nach dem offiziellen Rahmenplan sowie – für Mitglieder eines DWV-Gebietsvereins – das Wanderführer-Zertifikat, der DWV-Ausweis und die Wanderführernadel. Nichtmitglieder erhalten eine Teilnahmebestätigung.

Die Verpflegung erfolgt an allen Ausbildungstagen in Selbstversorgung.

Die DWV-Wanderführer-Ausbildung 2026 findet an folgenden Terminen statt:

29.08. + 30.08.2026*

05.09. + 06.09.2026*

12.09. + 13.09.2026**

10.10. + 11.10.2026

24.10. + 25.10.2026 (Prüfungswochenende)*

Lehrgangsorte: * Bahnhof 66701 Beckingen

**Schulungsraum 66787 Wadgassen-Hostenbach

Anmeldeschluss ist der 10. August 2026.

Die Ausbildung ist als Weiterbildungsveranstaltung nach § 6 des Saarländischen Bildungsfreistellungsgesetzes (SBFG) vom 10.02.2010, zuletzt geändert durch Gesetz vom 20.04.2016 (Amtsblatt I S. 382) anerkannt (Ausnahme Prüfungs-Sonntag). Sollten Sie

freigestellt werden, teilen Sie dies dem Lehrgangsleiter rechtzeitig mit.

Weitere Informationen und Anmeldungen sind beim LV Saarwald-Verein erhältlich unter: www.saarwald-verein.de, saarwaldverein@t-online.de, Tel. 06898-912221

FÜRSTENHAUSEN

Obst- und Gartenbauverein e.V. Fürstenhausen

Einladung zur Jahreshauptversammlung des Obst- und Gartenbauverein e.V. Fürstenhausen

Hiermit lade ich zu der am 16.08.2026 um 15.00 Uhr im Lehrgarten, Sofienstr. 21a, 66333 Völklingen stattfindenden Jahreshauptversammlung ein.

15.00 Uhr Beginn mit Kaffee und Kuchen

17.00 Uhr Beginn der Jahreshauptversammlung

TAGESORDNUNG

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Geschäftsbericht
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Aussprache zu den Punkten 3-5
7. Entlastung des Kassiers
8. Entlastung des Vorstand
9. Neuwahl des Vorstand
10. Verschiedenes

Anträge zu dieser Jahreshauptversammlung sind bis zum 08.08.2026 beim 1. Vorsitzenden oder einem anderen Vorstandsmitglied einzureichen.

Wir bitten um zahlreiche Teilnahme.

Peter Scherer, 1. Vorsitzender

GEISLAUTERN

„120 Jahre Kirmes Geislautern“

Kirmes im Schlosspark Geislautern vom 14. bis 17. August 2026

Am Freitag, 14. August 2026 wird die Band **"Big Wave and the Bandits"** mit dem **"Schlosspark-Open-Air"** die Feierlichkeiten zur diesjährigen Kirmes in Geislautern einleiten.

Die Leidenschaft der drei Jungs aus dem Saarbrücker Raum gilt dem Rock'n'Roll der 50er und 60er Jahre. Mit unverkennbarer Spielfreude und Liebe zum Detail spielen die drei Jungs DIE Musik, die sie auch durch und durch leben. Knut Peter (Gitarre, Gesang), Michael Veit (Schlagzeug, Gesang) und Martin Frank (Kontrabass, Gesang) wirken schon seit Jahren in mehreren Rock'n'Roll-Formationen mit und haben sich nun als Trio zusammengeschlossen um ihrem Publikum, als "Big Wave & The Bandits", den unvergesslichen und authentischen Rockabilly, ohne Schnick Schnack, aber mit hoher Virtuosität und enormer Bühnenpräsenz zu präsentieren. Mit feuriger Rockabilly-Gitarre, explosiver Rhythmusgruppe und mehrstimmigem Gesang bieten die Jungs ihrem Publikum den "Vintage" Sound, den die Lieder der 50/60er Jahre ausmacht. Mit einer passenden und faszinierenden Bühnenshow runden die Jungs das Paket ab. Also, begeben Sie sich auf eine Zeitreise zurück in die 50er und 60er Jahre und feiern Sie zusammen mit "Big Wave & The Bandits" eine Party, die den unvergleichbaren Flair des guten alten Rock'n'Roll wieder aufblühen lässt.

Am Samstag, 15. August 2026 beginnt der **Festgottesdienst um 10 Uhr** in der Kirche Maria Himmelfahrt. Im Anschluss wird der **Umzug zum Schlosspark** ziehen, wo die Kirmes mit dem Fassanstich eröffnet wird. Der Umzug wird von der Marching Band Völk-

lingen begleitet.

Ab 12 Uhr gibt es Mittagessen aus der Feuerwehrrküche, es wird Grillschinken mit Kartoffelsalat angeboten. Die Bons für das Mittagessen gibt es im Vorverkauf bei "Kohler & Müller" und "Malerbetrieb Pratt" in Geislautern zum Preis von 8,50 €. Ab 19 Uhr steigt die 80er/90er Party im Schlosspark. Highlight des Abends wird ab 20 Uhr der Auftritt der „Classic Brothers“ mit Charles Shaw, der originalen Stimme von Milli Vanilli's „Girl you know it's true“. Mit Mike Skyy und Willi D. wird das Trio zu einem dreistimmigen Feuerwerk aus R&B, Soul, Funk und Pop, dem sich niemand entziehen kann. In einer frischen und einmaligen Show bringen die drei Sänger den Soul der 80er Jahre auf die Bühne, wie ihn die Commodores, Barry White, Kool and the Gang, Lionel Richie, Stevie Wonder und viele mehr repräsentieren.

Am Sonntag, 16. August 2026 um 15 Uhr beginnt das Nachmittagsprogramm mit **Aufführungen des TV Geislautern Kinder/Jugend, des Karnevalsvereins „Die Braddler“ und der Jugendfeuerwehr**. Außerdem gibt es eine Fahrzeugausstellung der Feuerwehr und es wird auch Kaffee und Kuchen angeboten. **Ab 18 Uhr gibt es einen italienischen Abend mit dem Trio „Corona“** mit dem bekannten Sänger Giovanni Burzio, Sängerin Rossana Bossio und Keyboarder Dino Bossio. Das „TRIO-CORONA“ begeistert sein Publikum seit vielen Jahren vor allem mit seinen beliebten und bekannten Italo-Songs und versetzt es immer wieder in wunderbare Urlaubsstimmung. Freut euch auf einen tollen Abend, mit vielen Songs aus BELLA-ITALIA, aber auch beliebte internationale und deutsche Partykracher werden „CORONA“ mit im Gepäck haben. Ein musikalischer Leckerbissen erwartet euch“

Am Montag, 17. August 2026 ist Familientag mit ermäßigten Fahrpreisen.

An allen Tagen wird ein reichhaltiges Sortiment von Essen und Getränken angeboten, es gibt unter anderem Cocktails, Wein und Whisky. Auch Flammkuchen, Kibbeling und Türkische Spezialitäten werden angeboten.

Kirmes im Schlosspark

14. bis 17. August

„120 Jahre Kirmes Geislautern“



Freitag, 14.08.26:

20:00 „Schlosspark-Open-Air“ mit „Big Wave and the Bandits“

Samstag, 15.08.26:

10:00 Festgottesdienst in der Kirche „Maria Himmelfahrt“ anschließend Umzug in den Schlosspark und Fassanstich

12:00 Mittagessen aus der Feuerwehrrküche

**19:00 80er/90er Party
Special Guest: „Classic Brothers“**



Sonntag, 16.08.26:

15:00 Kinderprogramm

18:00 Live-Musik mit „Corona“

Montag, 17.08.26:

Familientag



„Ein Herz für die Kirmes“

Bereits im Vorfeld der Kirmes werden Lebkuchenherzen mit der Aufschrift „120 Jahre Geislauterner Kirmes“ angeboten. Der Verkaufserlös soll der Aktionsgemeinschaft Geislauterner Vereine helfen, die Kosten für das Programm bei der Veranstaltung zu decken. Die Lebkuchenherzen werden zum Preis von 5,- Euro angeboten. Da die Herzen in Handarbeit beschriftet wurden, ist jedes einzelne von ihnen ein Unikat. Die Herzen sind unter anderem bei „Kohler & Müller“ und „Malerbetrieb Pratt“ in Geislautern oder in der Tourist-Info in der Rathausstraße 4 erhältlich.

LAUTERBACH

DER LAUTERBACHER DORFVEREIN PRÄSENTIERT:

Eintritt 15,-€ inkl. 1 Freigeränk

Die Glitterqueens

OpenAir am 21. und 22. August
um 19.00 Uhr auf dem Gelände des Dorfvereins.
Einlass um 18.00 Uhr. Für Essen und Getränke ist gesorgt. Vorverkaufsstellen: Warndt Apotheke Lauterbach, Optifit, Ludweiler.
Oder Kartenreservierung unter 0151.23150030.
Weitere Infos www.lauterbacherdorfverein.de.

Mit ihrem neuen Programm:
Wunder, Weiber, Wechseljahre.

Wo: Lauterbacher Dorfverein Fr. 21. und Sa. 22.08.2026

BITTE BEACHTEN:

Um die **Persönlichkeitsrechte** Dritter zu wahren, senden Sie uns bitte nur Bildmaterial (Fotos, Zeichnungen, Grafiken etc.) zu, von denen Ihnen die **Veröffentlichungsrechte** vorliegen. Bitte geben Sie zu jedem eingereichten Foto den **Namen des Fotografen** an. **Haftung übernimmt ausschließlich der Absender.**

LUDWEILER

TV Ludweiler

Johannes Bach vom TV Ludweiler krönt couragiertes Rennen mit deutschem Meistertitel und U16-Rekord

Ein Abend für die Geschichtsbücher des TV Ludweiler: Johannes Bach hat bei den Deutschen U16-Meisterschaften im Wattenscheider Lohrheidestadion den Titel über 1.500 Meter Hindernis gewonnen und dabei einen neuen deutschen U16-Rekord aufgestellt.



Mit seiner Zeit von 4:25,90 Minuten, dem neuen Deutschen Rekord und dem Deutschen Meistertitel sorgte der Nachwuchsläufer des TV Ludweiler für das Highlight aus saarländischer Sicht bei diesen Meisterschaften.



Pünktlich um 18:30 Uhr wurde der zweite Zeitlauf über 1.500 m Hindernis der männlichen Jugend M15 gestartet und von Beginn an übernahm Johannes Bach die Initiative. Mutig setzte er sich an die Spitze des Feldes und bestimmte das Tempo. Mit seinem hohen Grundtempo sorgte er dafür, dass das Rennen schnell auseinander gezogen wurde. Nur wenige Athleten konnten dem Rhythmus des Läufers vom TV Ludweiler folgen.

Johannes zeigte dabei nicht nur seine läuferische Klasse, sondern auch große Stärke über die Hindernisse und den Wassergraben. Runde für Runde verteidigte er seine Position an der Spitze und lief ein Rennen, das von Beginn an auf Sieg ausgerichtet war.

400 Meter vor dem Ziel musste er jedoch noch einmal einen Rückschlag verkraften: Ein Konkurrent vom Erfurter LAC zog an ihm vorbei und übernahm die Führung. Doch Johannes ließ sich davon nicht beeindrucken. Nach dem letzten Wassergraben, rund 100 Meter vor dem Ziel, setzte er zu seinem beeindruckenden Schlusspurt an. Mit enormer Willenskraft und einem unwiderstehlichen Endspurt kämpfte er sich zurück an die Spitze und sicherte sich auf den letzten Metern den Deutschen Meistertitel.



„Der größte Teil war noch Willenskraft. Ich wollte das hier unbedingt gewinnen“, beschrieb Johannes später die entscheidende Phase des Rennens. Dass er dabei nicht nur den Titel holte, sondern auch einen neuen deutschen U16-Rekord aufstellte, erfuhr er erst nach dem Zieleinlauf: „Ich wusste das gar nicht. Echt? Geil.“

Die Dimension dieser Leistung wird besonders deutlich, wenn man seine persönliche Entwicklung betrachtet: Johannes ver-

besserte in diesem Lauf seine bisherige Bestzeit um mehr als zwölf Sekunden und steigerte sich damit in eine neue Leistungsklasse. Seine Siegerzeit von 4:25,90 Minuten unterbot den bisherigen deutschen U16-Rekord und machte diesen Wettkampf zu einem besonderen Moment in der deutschen Nachwuchslleichtathletik. Der TV Ludweiler gratuliert Johannes Bach herzlich zu diesem außergewöhnlichen Erfolg. Deutscher Meister, deutscher U16-Rekordhalter und Sieger eines dramatischen Rennens – dieser Auftritt im Lohrheidestadion wird allen, die dabei waren, noch lange in Erinnerung bleiben.

Fotos: Christoph Bach



Jubiläums Wochenende

Freitag, 14.08.2026, 19:30 Uhr Die Glitterqueens
Comedyabend mit dem neuen Programm
"Wunder, Weiber, Wechseljahre"
VVK: Schuhe Agostini
in Ludweiler, Kartenpreis 10€

Samstag, 15.08.2026 Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt!

10:00 Uhr Festkommers, anschl. Mittagessen
14:00 Uhr Pippi Langstrumpf Kinderfest
Kunsthändlermarkt

Lust auf ein spontanes Tattoo?
Tattoo-Artist Virginia Menzel

ab 17:00 Uhr Cocktail-Abend mit Live Musik
"Werner Fünfrock"

Sonntag, 16.08.2026, 9:30 Uhr
geführte Wanderung (8km) der SPD Ludweiler
anschließend Mittagessen (tel. Anmeldung erforderlich!)



Naturfreunde Ludweiler - Schulstraße 51, 66333 Ludweiler - Tel. 06898/42171

TCL-Sommercamp 2026

Fünf Tage Tennis, Teamgeist und unvergesslicher Erlebnisse

In der ersten Sommerferienwoche, vom 29. Juni bis 3. Juli, hieß es beim TC Ludweiler wieder: Spiel, Spaß und jede Menge Tennis! Insgesamt 15 Kinder nahmen am diesjährigen Sommercamp teil und erlebten eine abwechslungsreiche Ferienwoche, die noch lange in Erinnerung bleiben wird.

Jeder Camp-Tag begann mit einem gemeinsamen Aufwärmprogramm im Warndtstadion. Laufrunden und abwechslungsreiche Bewegungsspiele sorgten dafür, dass alle bestens auf das anschließende Tennistraining vorbereitet waren.

Auf dem Tennisplatz standen die wichtigsten Grundlagen und Spielsituationen im Mittelpunkt. Trainiert wurden Vorhand, Rückhand, Volleys, Aufschlag sowie verschiedene Matchsituationen, so dass sowohl Anfänger als auch fortgeschrittene Nachwuchsspielerinnen und -spieler ihr Können verbessern konnten.

Neben dem Tennissport kam natürlich auch der Spaß nicht zu kurz. Bei einer spannenden Schnitzeljagd meisterten die Kinder gemeinsam abwechslungsreiche Sport-, Geschicklichkeits- und Teamaufgaben, bei denen Zusammenhalt und Kreativität gefragt waren.

Für das leibliche Wohl war ebenfalls bestens gesorgt: Täglich um 13:00 Uhr erwartete die Kinder ein frisch zubereitetes warmes Mittagessen. Unser herzlicher Dank gilt unserem Clubwirt Michele Falzone und seiner Frau Judith, die mit großem Einsatz, viel Liebe zum Detail und einer ausgezeichneten Küche dafür sorgten, dass sich alle Kinder während des gesamten Sommercamps bestens aufgehoben fühlten. Dieses Engagement ist alles andere als selbstverständlich und hat wesentlich zum Gelingen der Campwoche beigetragen.

Zu den besonderen Höhepunkten der Woche gehörte gleich zu Beginn der gemeinsame **Ausflug in den Holiday Park**, der für strahlende Gesichter und jede Menge Action sorgte. Ein weiteres Highlight wartete am Mittwoch: **Nach einer leckeren, selbstgemachten Pinsa übernachteten die Kinder gemeinsam im Club-**

heim und ließen den Tag bei einem gemütlichen Filmabend ausklingen – ein Erlebnis, das den Teamgeist zusätzlich stärkte.

Das Sommercamp des TC-Ludweiler zeigt jedes Jahr aufs Neue, wie viel mehr Tennis sein kann als nur Sport. Die Kinder knüpfen neue Freundschaften, stärken ihr Selbstvertrauen und erleben eine Woche voller Bewegung, gemeinsamer Herausforderungen und unvergesslicher Momente. Gerade die Mischung aus Tennistraining, Ausflügen, Teamspielen und Gemeinschaft macht das Camp zu einem besonderen Ferienerlebnis.

Ein herzliches Dankeschön gilt außerdem allen Trainerinnen und Trainern, Betreuerinnen und Betreuern sowie den zahlreichen Helferinnen und Helfern, die mit ihrem Engagement, ihrer Geduld und ihrer Begeisterung diese besondere Ferienwoche ermöglicht haben. Ohne diesen ehrenamtlichen Einsatz wäre ein Sommercamp in dieser Form nicht denkbar.

Auch im kommenden Jahr wird das Sommercamp wieder stattfinden. Der TC Ludweiler freut sich schon jetzt darauf, viele bekannte und neue Gesichter auf seiner Anlage begrüßen zu dürfen. Wer sportliche Ferien, neue Freundschaften und jede Menge Spaß erleben möchte, sollte sich diesen Termin nicht entgehen lassen!



SOMMER FEST

09. August

ab 14.00 Uhr

- Tennis Mixed-Turnier
- Tennis Jugend-Turnier
- Boule
- Kuchenbuffet

ab 18.00 Uhr

- Grillspezialitäten mit Salatbar
- Cocktails
- Musik
- Tennis Pong

Anmeldungen zum Mixed-Turnier auf den Listen im Clubheim oder bei Matthias Thiel 01633147132

 **TENNISCLUB
LUDWEILER**

Landtagskandidatin Carolin Mathieu lädt zur Familienwanderung nach Ludweiler ein

Die Landtagskandidatin Carolin Mathieu lädt alle Bürgerinnen und Bürger herzlich zu einer gemeinsamen Familienwanderung ein. **Die Veranstaltung findet am Samstag, 8. August 2026, statt. Treffpunkt ist um 14:00 Uhr an der Warndthalle in Ludweiler.**

Die Wanderung bietet die Möglichkeit, gemeinsam die Natur des Warndts zu erleben und in ungezwungener Atmosphäre miteinander ins Gespräch zu kommen. Ob Familien, Einzelpersonen oder Wanderfreunde – alle Interessierten sind herzlich eingeladen, den Nachmittag gemeinsam zu verbringen und sich über aktuelle Themen aus der Region auszutauschen.

„Ich freue mich darauf, mit vielen Menschen ins Gespräch zu kommen. Mir ist der persönliche Austausch besonders wichtig – am besten dort, wo sich die Menschen wohlfühlen: mitten in unserer schönen Natur“, erklärt Carolin Mathieu.

Die Strecke ist familienfreundlich und auch für Kinder gut geeignet. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Festes Schuhwerk wird empfohlen.



Foto: Patrick Bigaj

Carolin Mathieu freut sich auf zahlreiche Teilnehmerinnen und Teilnehmer und einen abwechslungsreichen Nachmittag in geselliger Runde.

SPD
LUDWEILER

SPD-Ortsverein Ludweiler
lädt ein!

NaturFreunde
Ludweiler

GEFÜHRTE JUBILÄUMSWANDERUNG

100 JAHRE

NATURFREUNDE LUDWEILER

**Sonntag,
16. August 2026**

Start: 09:30 Uhr

**Treffpunkt:
NaturFreundehaus Ludweiler**

**STRECKE
8,5 km**

**HÖHENMETER
ca. 120 m**

ANMELDUNG
zur Wanderung
Anmeldeschluss:
15.08.2026
Bitte melden Sie sich zur Wanderung an bei:

KONTAKT 1
Christoph Becker
☎ 0175 5670363
✉ meister.becker@t-online.de

KONTAKT 2
Markus Stähly
☎ 0179 6763134
✉ markus.staehly@spd-ludweiler.de

NACH DER WANDERUNG
Die NaturFreunde Ludweiler sorgen für das leibliche Wohl. Bitte um vorherige Anmeldung für das Essen unter
☎ **06898 42171**
Anmeldeschluss für das Essen:
12.08.2026

Gemeinsam unterwegs – für Natur, Gemeinschaft und Zukunft! ♥

STADTMITTE

"Zukunftsbüro66 – Unser Ort im Alter" ist geöffnet

Das Landesprogramm „Saar 66 – Gemeinsam Zukunft gestalten“ begleitet in Völklingen Seniorinnen und Senioren sowie Menschen

am Übergang vom Berufsleben in den Ruhestand auf ihrem Weg in einen neuen Lebensabschnitt. Viele Menschen dieser Altersgruppen sind heute aktiv, engagiert und beruflich erfahren – sie möchten ihre Zukunft bewusst gestalten. Saar 66 knüpft genau hier an: Das Programm vernetzt bestehende Angebote und schafft Strukturen, die diese Lebensphase unterstützen, bereichern und neue Möglichkeiten eröffnen.

Ziel von Saar 66 ist es, Kommunen dabei zu unterstützen, Angebote, Netzwerke und Rahmenbedingungen so zu gestalten, dass Menschen im Alter gut, selbstbestimmt und vernetzt leben können. Dabei steht nicht erst Hilfe im Vordergrund, wenn Unterstützung nötig wird, sondern die frühzeitige Sicherung und Förderung von Lebensqualität.

In Völklingen bedeutet das konkret:

- Bestehende Angebote und Treffpunkte für Ältere werden weiterentwickelt und besser miteinander vernetzt.
- Engagementmöglichkeiten – etwa in Vereinen, Nachbarschaften oder Quartiersprojekten – werden gestärkt.
- Ideen und Wünsche der Bürgerinnen und Bürger fließen aktiv in die Gestaltung lebenswerter Strukturen für die kommenden Jahre ein.

Um Ideen und Wünsche der Bürgerinnen und Bürger aufzugreifen und ihnen Raum zu geben, ist das Zukunftsbüro66 – Unser Ort im Alter in der Rathausstraße 28 zu den unten aufgeführten Sprechzeiten geöffnet.

Generationengestalterin Laura Porco steht Ihnen dort als Ansprechpartnerin zur Verfügung. Sie können mit ihr ins Gespräch kommen, Anregungen einbringen oder sich zu Themen rund um den Seniorenalltag informieren. Bei Bedarf werden Sie an passende Stellen weitervermittelt.

Die Termine und Sprechzeiten des Zukunftsbüros werden regelmäßig aktualisiert.

Montag,	03.08.,	09:30-12:00 Uhr
Montag,	17.08.,	09:30-12:00 Uhr
Montag,	24.08.,	09:30-12:00 Uhr
Donnerstag,	27.08.,	13:00-15:30 Uhr
Donnerstag,	03.09.,	13:00-15:30 Uhr
Montag,	07.09.,	09:30-12:00 Uhr

Kontakt: Laura Porco,

Caritasverband für Saarbrücken und Umgebung e.V.

Rathausstraße 28, 66333 Völklingen, Mobil 01590 4370529

Porco-l@caritas-saarbruecken.de, www.caritas-saarbruecken.de

SPD Völklingen übergibt 1.000 Euro an den ASB-Wünschewagen

Bereits seit vielen Jahren repräsentiert sich der SPD Gemeindeverband Völklingen auf der Völklinger Seniorenmesse, unterstützt durch die Arbeitsgemeinschaft „60 plus“.

Der Stand der SPD entwickelte sich schnell zu einem beliebten Treffpunkt. Besucherinnen und Besucher konnten sich bei Kaffee und Kuchen stärken – kostenfrei, verbunden mit der Bitte um eine freiwillige Spende zugunsten des ASB-Wünschewagens. Die Resonanz war groß: Viele Menschen nutzten die Gelegenheit, das wichtige Projekt zu unterstützen.



Foto: SPD Völklingen

Am Ende kamen durch die Spenden 960 Euro zusammen und wurden auf 1000 Euro aufgerundet. Der Betrag wurde in Völklingen am

Anzeige

ad AUTO DIENST DIE MARKEN-WERKSTATT

Wir kleben Ihnen eine...

Muss ihr Fahrzeug in nächster Zeit zur Hauptuntersuchung („TÜV“) um die Prüfplakette zu erneuern oder steht die Abgasuntersuchung („AU“) an?
Kommen Sie zu uns!

VIOT & WIRTZ GmbH **Seit 40 Jahren** **KFZ-Reparaturen & Lackiererei**

Am Hirschelheck 13 · Naßweiler
Tel. 0 68 09 - 91 111 · Fax 91 113

Mo - Fr:
8 - 17 Uhr

TÜV SAARLAND kfz-team

Weltkulturerbe Völklinger Hütte an Frau Fickinger vom ASB-Wünschewagen übergeben. Mit dabei waren neben Stephanie Meiser als Vorsitzende des Gemeindeverbands und Fraktionsvorsitzende im Völklinger Stadtrat auch Erik Kuhn, Vorsitzender der AG 60plus Völklingen, Reiner Hammerschmidt, Vorsitzender der AG 60plus im Kreis Saarbrücken-Land, sowie Sylvia Kuhn und Erik Roskothen.

Der ASB-Wünschewagen erfüllt schwerkranken Menschen in ihrer letzten Lebensphase einen besonderen Herzenswunsch. Gerade deshalb sei die Unterstützung dieses Projekts ein wichtiges Zeichen der Solidarität, betonten die Beteiligten bei der Übergabe.

Ein besonderer Dank gilt allen Kuchenspendierenden und Kuchen Spendern sowie allen Helferinnen und Helfern. Ohne ihre Unterstützung und die große Spendenbereitschaft der Besucherinnen und Besucher wäre diese Aktion nicht möglich gewesen.

WEHRDEN

GARTENPARTY
Gemeinwesenarbeit Wehrden

Liebe Nachbarinnen und Nachbarn,
Liebe Familien und Freunde,

wir laden Sie herzlich zu unserer Gartenparty in der
Gemeinwesenarbeit Wehrden ein!

Freuen Sie sich auf einen gemütlichen Mittag mit
leckerm Grillgut, kühlen Getränken und einem bunten
Programm für Jung und Alt.

Ob Spiel, Spaß, Begegnung oder einfach ein nettes
Gespräch in geselliger Runde – für alle ist etwas dabei.

SAMSTAG 08 AUGUST
11.00 BIS 17.00 UHR

Damit unser Buffet noch vielfältiger wird, freuen wir uns, wenn Sie
nach Möglichkeit eine Kleinigkeit mitbringen, zum Beispiel einen Salat,
Kuchen, Snacks oder andere Leckereien.

Gemeinwesenarbeit Wehrden
Zilleichstraße 2, 66333 Völklingen
06898 850960

Caritasverband für Saarbrücken und Umgebung e.V. **Gemeinwesenarbeit Wehrdener Berg** **EIKIMI** **STADT VÖLKLINGEN**

Seniorenfrühstück

Treffen Sie sich bei einem
kostenfreien Frühstück
in gemütlicher Atmosphäre.



Nette Gespräche & Gemeinschaft
Ein Ort zum Zusammenkommen, Austauschen
und Wohlfühlen.

Wer möchte, kann gerne etwas zum Frühstück
beitragen – ganz freiwillig.

Ohne Anmeldung – einfach vorbeikommen.



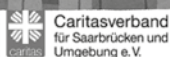
JEDEN MITTWOCH
9:00 UHR – 11:00 UHR



GWA WEHRDEN
ZILLEICHSTR. 2, 66333 VÖLKLINGEN



KONTAKT:
LAURA PORCO
TEL.: 06898 85096-18
MOBIL 01590 4370529



Gemeinwesenarbeit
Wehrdener Berg



KIRCHLICHE NACHRICHTEN

**JETSET SALSA
SOMMER
FESTIVAL MIT
LIVE MUSIK**

Spätsommer Salsa-
Abend mit
Franz Raab
Karten 15 Euro
im Gemeindebüro

29.08.2026
18.00 Uhr

Café Glück, Großrosseln

Wir genießen den
Spätsommer bei einem
gemütlichen Abend mit
spanischem Essen und Musik



Evangelische Kirchengemeinde Völklingen-Warndt

Das Gemeindebüro ist in der Zeit vom 20.07. - 07.08.2026 wie folgt geöffnet: Mittwochs 14.00-17.00 Uhr, Freitags 09.00-12.00 Uhr

Wochenplan der gesamten Gemeinde:

Dienstag, 28.07.2026

17.00 Uhr Sommerferienprogramm, Diamond Painting Schmetterlinge, Ev. Gmd.haus KB

20.00 Uhr Bibelgesprächskreis Lauterbach, Hauptstr. 159

Mittwoch, 29.07.2026

17.00 Uhr Sommerferienprogramm, Bilderrahmen gestalten, Versöhnungskirche Völklingen

17.30 Uhr Kreativkreis Völklingen-Warndt, J.-C.-Haus

14.30 Uhr Café Gemeindesaal, Gmd. Räume AE-Kirche

Donnerstag, 30.07.2026

10.00 Uhr Sommerferienprogramm, Kochen (mit Schürze bemaalen), J.-C.-Haus

Freitag, 31.07.2026

17.00 Uhr Sommerferienprogramm, Ausflug Maisalm Merzig f. Familien

10.00 Uhr Computer-Arbeitskreis für Senioren, Gmd. Räume AE-Kirche

16.00 Uhr Spielkreis Zwergenland, Ev. Gmd.zentr. Fürstenhausen

Samstag, 01.08.2026

16.30 Uhr Probe Ök. Posaunenchor "Claironnez!", Hugenottenkirche

18.00 Uhr Sommerferienprogramm, kl. Zoonacht für Familien, Zoo Saarbr.

Sonntag, 02.08.2026

09.30 Uhr Ök. Feuerwehrgottesdienst, Feuerwehrhaus Ludweiler

10.30 Uhr Gottesdienst mit AM, Kreuzeskirche

Montag, 03.08.2026

10.00 Uhr Sommerferienprogramm, Fensterbilder, Versöhnungskirche VK

18.00 Uhr Ökumenischer Singkreis, J.-C.-Haus

19.30 Uhr Probe Singkreis Troubadix, Ev. Gmd.haus Karlsbrunn

Dienstag, 04.08.2026

17.00 Uhr Sommerferienprogramm, Sandbilder, J.-C.-Haus

19.00 Uhr Bibelgesprächskreis Fürstenhausen, Ev. Gmd.zentr. Fürstenhausen

15.00 Uhr Frauen im Gespräch, Ev. Gmd.haus Karlsbrunn

Mittwoch, 05.08.2026

16.00 Uhr Sommerferienprogramm, Spiele-Nachmittag, Ev. Gmd.zentr. Fü

Donnerstag, 06.08.2026

10.00 Uhr Sommerferienprogramm, Ritterführung f. Familien mit Picknick auf dem Spielplatz Am Staden, Saarbrücker Schloss

Freitag, 07.08.2026

16.00 Uhr Spielkreis Zwergenland, Ev. Gmd.zentr. Fürstenhausen

19.00 Uhr Förderverein Auferstehungskirche, Gmd. Räume AE-Kirche

17.00 Uhr Sommerferienprogramm, Abschlussparty Ferien, Ev. Gmd.haus Karlsbrunn

Samstag, 08.08.2026

16.30 Uhr Probe Ök. Posaunenchor "Claironnez!", Hugenottenkirche

Sonntag, 09.08.2026

09.00 Uhr Gottesdienst mit AM, Ev. Kirche Karlsbrunn

10.30 Uhr Gottesdienst mit AM, Auferstehungskirche

Montag, 10.08.2026

18.00 Uhr Ökumenischer Singkreis, J.-C.-Haus

10.30 Uhr Gymnastik in Wehrden, Gmd. Räume AE-Kirche

19.30 Uhr Probe Singkreis Troubadix, Ev. Gmd.haus Karlsbrunn

Dienstag, 11.08.2026

16.30 Uhr Literaturkreisgruppe Ev. Akademie, J.-C.-Haus

15.00 Uhr Kindertreff Fürstenhausen, Ev. Gmd.zentr. Fürstenhausen, Anmeldung erforderlich: Thomas Diederich 0176/72365276

19.00 Uhr Yoga-Kurs, Ev. Gmd.zentr. Fürstenhausen

17.00 Uhr Kinderclub Karlsbrunn, Ev. Gmd.haus Karlsbrunn, Anmeldung erforderlich: Thomas Diederich 0176/72365276

20.00 Uhr Bibelgesprächskreis Lauterbach, Hauptstr. 159

Abkürzungen: J.-C.-Haus = Johannes-Calvin-Haus; AE = Auferstehung; Gmd.räume = Gemeinderäume, Gmd.zentr. = Gemeindezentrum; Gmd.haus = Gemeindehaus, Fü/Fe = Fürstenhausen/Fenne, KB = Karlsbrunn; AM = Abendmahl

Evangelische Versöhnungskirchengemeinde Völklingen

Wochenplan der gesamten Gemeinde:

Dienstag, 28.07.2026

19.30 Uhr Treffen Ök. Kantorei Völklingen, Erlöserkirche Heidstock

Mittwoch, 29.07.2026

17.00 Uhr Sommerferienprogramm, Bilderrahmen, Nebenr. Versöhnungskirche VK, Anmeldung bei Thomas Diederich, 06898/439784 o. 0176/72365276

Sonntag, 02.08.2026

10.00 Uhr Gottesdienst, anschl. Kirchenkaffee, Versöhnungskirche Völklingen

Montag, 03.08.2026

10.00 Uhr Sommerferienprogramm, Fensterbilder, Nebenräume Versöhnungskirche VK, Anmeldung bei Thomas Diederich, 06898-439784 o. 0176-72365276

16.30 Uhr Spielenachmittag, Nebenräume Erlöserkirche Heidstock

Dienstag, 04.08.2026

19.30 Uhr Treffen Ök. Kantorei Völklingen, Erlöserkirche Heidstock

Freitag, 07.08.2026

10.00 Uhr Gottesdienst, Marienhaus Seniorenzentrum St. Josef Völklingen

10.00 Uhr Gottesdienst, Pflgeteam LaVie Luisenthal

18.00 Uhr Friedensgebet, Adolph-Kolping-Platz Völklingen

Samstag, 08.08.2026

18.00 Uhr Gottesdienst, Versöhnungskirche Völklingen

Dienstag, 11.08.2026

19.30 Uhr Treffen Ök. Kantorei Völklingen, Erlöserkirche Heidstock

Abkürzungen: Hd. = Heidstock, Vk. = Völklingen, Nebenr. = Nebenräume, AM = Abendmahl

ALLGEMEINE NACHRICHTEN

Erlebnisbergwerk Velsen:

Selbständige Besuche in den Sommerferien

Das Erlebnisbergwerk Velsen öffnet in den letzten beiden Sommerferienwochen vom 27.07.-07.08.2026, jeweils Montag bis Freitag 13:00-17:00 seine Tore für die selbständigen Besuche.

Ein ausgeschilderter Rundkurs führt durch die wichtigsten Stationen des Bergwerks. Informationstafeln an den einzelnen Exponaten vermitteln spannende Hintergründe und erklären anschaulich die Geschichte sowie die Technik des Bergbaus. So erhalten Gäste auch ohne Führung einen interessanten Einblick in die Welt unter Tage. Das Angebot richtet sich an alle Zielgruppen: von Einzelpersonen über Familien mit Kindern und Senioren. Da sich das Erlebnisbergwerk unter Tage befindet, ist der Besuch wetterunabhängig und eignet sich damit für Ausflüge bei jeder Witterung. Die Temperatur im Bergwerk beträgt zwischen 12-14°C.

Der Zugang ist jeweils ab 13 Uhr möglich, der letzte Einlass erfolgt täglich um 16 Uhr.

Tickets sind an der Tageskasse erhältlich (8 € Erwachsene, 5 € Kinder, der Eintritt für Kinder unter 6 Jahren ist frei). Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Weitere Informationen finden Sie unter:

www.erlebnisbergwerkvelsen.de

Mit Postkarten auf Reisen:

Eine Ferienidee erreicht ganz Deutschland



Püttlingen. Wie können Menschen mit Demenz in der Feriengzeit gemeinsam verreisen, auch wenn eine tatsächliche Urlaubsreise nicht für alle möglich ist? Aus dieser Frage entstand beim DEMENZ-Verein im Köllertal e. V. eine einfache, aber wirkungsvolle Idee: eine gemeinsame Postkarten-Reise.

In den Tagesgruppen des Vereins im Köllertal und in Bucherbach werden Menschen mit Demenz tagsüber begleitet, betreut und in die Gemeinschaft eingebunden. Dabei legt der Verein besonderen Wert auf eine wertschätzende, familiäre Atmosphäre. Die teilnehmenden Personen werden deshalb bewusst als Gäste bezeichnet.

„Niemand soll zu uns kommen, weil er das Gefühl hat, kommen zu müssen“, erklärt Marco Weber, Vorsitzender und Koordinator Demenzarbeit des Vereins. „Unsere Gäste kommen zu uns, weil sie sich wohlfühlen, Gemeinschaft erleben und gerne Teil der Gruppe sind.“

Gerade während der Sommerferien stellte sich im Team die Frage, wie das Thema Urlaub und Reisen in den Tagesgruppen aufgegriffen werden könnte. Viele Menschen verbinden mit dem Sommer ganz persönliche Erinnerungen: frühere Urlaubsreisen, Ausflüge mit der Familie, bekannte Landschaften, besondere Städte oder das erste Mal am Meer.

Eine gemeinsame größere Reise mit allen Gästen wäre organisatorisch kaum umzusetzen. Deshalb entstand die Idee, die Welt auf einem anderen Weg in die Tagesgruppen zu holen. Über die sozialen Medien rief der Verein Menschen dazu auf, Postkarten aus dem Urlaub, vom eigenen Heimatort oder von einem besonderen Lieblingsplatz zu schicken.

Was zunächst als kleine Ferienaktion gedacht war, entwickelte schnell eine überraschende Eigendynamik. Der Aufruf wurde vielfach geteilt und erreichte Menschen weit über das Saarland hinaus. Inzwischen treffen im „Haus Lichtblick“ Postkarten aus ganz Deutschland und von weiter entfernten Orten ein. Grüße aus Marktbreit, München, Koblenz, Düsseldorf, vom Bodensee und von der Nordsee gehören bereits zur stetig wachsenden Sammlung.

Jede Karte wird in den Tagesgruppen gemeinsam angeschaut, vorgelesen und besprochen. Dabei entstehen viele Fragen und Gespräche: Wo liegt dieser Ort? War jemand schon einmal dort? Was ist auf dem Bild zu erkennen? Welche Erinnerungen sind damit verbunden? Und selbstverständlich darf auch die wichtigste Reisefrage nicht fehlen: Was kann man dort essen?

Gerade diese scheinbar einfachen Fragen können viel bewirken. Ein Ortsname, ein bekanntes Gebäude oder ein Bild vom Meer genügt manchmal, um Erinnerungen an frühere Reisen, Familienausflüge oder besondere Erlebnisse wachzurufen. Die persönlichen Grüße auf der Rückseite schaffen zusätzliche Nähe und zeigen den Gästen, dass Menschen an sie denken.

Die Postkarten werden damit weit mehr als nur schöne Bilder auf Papier. Sie schaffen Gesprächsanlässe, fördern den Austausch und ermöglichen gemeinsame kleine Reisen, ganz ohne Koffer, Stau oder Zugausfälle. Die Bahn kann bei dieser Aktion also ausnahmsweise beruhigt durchatmen.

Aufgrund der großen Resonanz soll die Postkarten-Reise keine einmalige Sommeraktion bleiben. Der DEMENZ-Verein freut sich weiterhin über Karten aus dem Urlaub, vom Heimatort oder von jedem anderen Platz, der eine kleine Geschichte erzählt. Besonders schön sind einige persönliche Zeilen auf der Rückseite.

Postkarten können gesendet werden an:

DEMENTZ-Verein im Köllertal e. V., „Haus Lichtblick“

Völklinger Straße 9, 66346 Püttlingen

Der Verein bedankt sich herzlich bei allen Menschen, die bereits eine Karte geschickt, den Aufruf geteilt oder andere auf die Aktion aufmerksam gemacht haben. So wächst die gemeinsame Reise weiter: Karte für Karte, Ort für Ort und Erinnerung für Erinnerung.

Neue Projekte für die LEADER-Region Warndt-Saargau gesucht – Aufrufe enden am 15. August

Seit Anfang Mai läuft der sechste Aufruf für LEADER-Projekte und seit Anfang Juli der dritte und voraussichtlich letzte Projektaufruf für Kleinprojekte zur Förderung über das GAK-Regionalbudget für das laufende Programmjahr 2026. Förderanträge müssen bis spätestens 15. August 2026 in der LAG-Geschäftsstelle im Jagdschloss in Karlsbrunn eingereicht werden.

Förderfähige Projekte tragen zu Verbesserungen in den Ortschaften der LEADER-Region Warndt-Saargau bei und leisten damit einen wesentlichen Beitrag zur Entwicklung der ländlichen Grenzregion. Zuwendungsempfängerinnen und -empfänger können sowohl Gemeinden, Gemeindeverbände, natürliche und juristische Personen des privaten und öffentlichen Rechts sein. Die Maßnahme muss im LEADER-Programmgebiet Warndt-Saargau umgesetzt werden.

Kleinprojekte bis 20.000 Euro förderfähige Projektkosten

Über das GAK-Regionalbudget der LAG können förderfähige Kleinprojekte bis 20.000 Euro Gesamtkosten eine Zuwendung erhalten. Die Förderquote beträgt bis zu 80%. Aktuell werden bereits neun Fördermaßnahmen aus den ersten beiden Projektaufrufen umgesetzt, für den dritten Projektaufruf stehen ca. 60.000 Euro an Fördermitteln zur Verfügung.

LEADER-Mittel für innovative Maßnahmen

LEADER-Projekte sind in der Programmregion verankert, entstehen meist aus einer gemeinschaftlichen Initiative heraus und sollen frische Lösungen für das ländliche Programmgebiet erproben. Dabei stehen Themen wie regionale Wertschöpfung, Klimaschutz und sozialer Zusammenhalt im Fokus. Grundlage für die LEADER-Projekte im Programmgebiet Warndt-Saargau ist die gemeinschaftlich für die Region erarbeitete Entwicklungsstrategie. Hier ist auch das Ziel verankert, die deutsch-französische Freundschaft zu vertiefen und gemeinsam die Grenzregion zu entwickeln. Weitere Themen sind Industriekultur, Klimaschutz und Energiewende, die Verbesserungen in den Ortschaften einschließlich der Daseinsvorsorge sowie der Schutz und die nachhaltige Nutzung der Ressourcen Natur und Landschaft. Die maximale Förderung für ein LEADER-Projekt beträgt 250.000 Euro (Förderquote maximal 80%). Sie werden aus dem Europäischen Landwirtschaftsfonds (ELER) finanziert.

Im sechsten LEADER-Projektaufruf können Projektanträge zu allen vier Handlungsfeldern der LEADER-Strategie Warndt-Saargau eingereicht werden, es steht ein Budget in Höhe von 500.000 Euro zur Verfügung.

Haben auch Sie eine Projektidee, die zur Verbesserung in den Ortschaften der LEADER-Region Warndt-Saargau beiträgt? Das LEADER-Regionalmanagement berät Interessenten bei der Umsetzung von Fördervorhaben, insbesondere was die Formalitäten bei der Antragstellung und Verwendungsnachweis anbetrifft. Die Antragsformulare und viele weitere Informationen zum Förderprogramm sowie alle bisher geförderten Maßnahmen sind auf der Website der LAG Warndt-Saargau e.V. unter <https://www.warndt-saargau.eu/> Regionalbudget eingestellt. Lassen Sie sich inspirieren!

Vor der Antragsstellung ist eine Kontaktaufnahme mit dem LEADER-Regionalmanagement erforderlich. Anke Klein-Brauer und Britta Marekfa sind telefonisch unter 06809 9977315 oder per Mail unter info@warndt-saargau.eu in der LAG-Geschäftsstelle erreichbar.

Das GAK-Regionalbudget im Programmgebiet Warndt-Saargau wird aus Mitteln des Bundeslandwirtschaftsministeriums im Rahmen der Gemeinschaftsaufgabe Agrarstruktur und Küstenschutz (GAK), des saarländischen Ministeriums für Umwelt, Klima, Mobilität, Agrar und Verbraucherschutz sowie der LAG Warndt-Saargau e.V. finanziert.

Vereinsmitteilungen können Sie senden an:
vk@mtypemedia.de

NOTRUF & WICHTIGE KONTAKTDATEN – POLIZEI 110 – FEUERWEHR / NOTARZT 112

ÄRZTLICHER BEREITSCHAFTSDIENST

(INKL. KINDERÄRZTE / AUGENÄRZTE / HNO-ÄRZTE)

Sie erreichen den Ärztlichen Bereitschaftsdienst der Kassenärztlichen Vereinigung kostenlos unter der bundesweit einheitlichen Rufnummer **116117**. Zusätzlich sind unsere Bereitschaftsdienstpraxen für Sie geöffnet.

Von Samstag, 8.00 Uhr, bis Montag, 8.00 Uhr, an Feiertagen (inkl. Heiligabend / Silvester), an Rosenmontag sowie an Brückentagen von 8.00 Uhr bis 8.00 Uhr am Folgetag).

BEREITSCHAFTSDIENSTPRAXEN AB 01.01.2025

Bereitschaftsdienstpraxis Saarbrücken Winterberg Im Klinikum Saarbrücken Winterberg 1, 66119 Saarbrücken

Bereitschaftsdienstpraxis Saarlouis Im Marienhaus Klinikum Saarlouis Kapuzinerstraße 4, 66740 Saarlouis

KINDER- & JUGENDÄRZTLICHE BEREITSCHAFTSDIENSTPRAXEN

Kinder- und jugendärztliche Bereitschaftsdienstpraxis Im Klinikum Saarbrücken Winterberg 1, 66119 Saarbrücken

Kinder- und jugendärztliche Bereitschaftsdienstpraxis Im Marienhausklinikum Neunkirchen (Kohlhof) Klinikweg 1-5, 66539 Neunkirchen

ZAHNÄRZTE

www.kzv-saarland.de

TIERÄRZTE

Es gibt einen organisierten Kleintiernotdienst an Wochenenden und Feiertagen, jeweils in der Zeit von 8:00 Uhr bis 22:00 Uhr. Dieser wird mittels vetnotdienst.de organisiert.

Unter **01805 84 37 36** werden Sie direkt zur nächstgelegenen notdiensthabenden Tierarztpraxis weitergeleitet. Die automatische Weiterleitung wird aus dem Festnetz mittels der Vorwahl durchgeführt. Aus dem Mobilfunk müssen die Postleitzahl ihres Standorts eingeben. Der Anruf kostet 0,14 € pro Minute. Darüberhinaus sind die tierärztlichen Kliniken ganzjährig rund um die Uhr dienstbereit:

Kleintierklinik: Tierärztliche Klinik für Kleintiere Drs. Kehr, Pack und Scherer, Hüttenstraße 20, 66583 Spiesen-Elversberg, Telefon: (06821) 179494, <http://www.tierklinik-elversberg.de>

Pferdeklinik: Tierärztliche Klinik für Pferde Dr. Rupp Raiffeisenstr. 100, 66802 Überherrn, Telefon: (06836) 91 90 80 <http://www.pferdeklinik-altforweiler.de>

APOTHEKENDIENST

Samstag, 01.08.: St. Lukas-Apotheke, 66115 Saarbrücken-Burbach Hochstraße 149, Telefon 0681/77973

Sonntag, 02.108.: Alpha-Apotheke, 66333 Völklingen Poststraße 20, Telefon 06898/23111

Samstag, 08.08.: Ratha US-Apotheke, 66346 Püttlingen Pickardstraße 2, Telefon 06898/67171

Sonntag, 09.08.: Apotheke im Saarbasar, 66121 Saarbrücken Breslauer Str. 1 a, Telefon 0681 /815545

WICHTIGE RUFNUMMERN

Kinder- und Jugendtelefon, Tel: 0800/1110333

Elterntelefon, Tel: 0800/1110550

Telefonseelsorge, Tel: 0800/1110111

Notfalltelefon für unheilbar erkrankte Menschen, Tel: 0681/6000 oder 6001

Ambulantes Hospiz St. Michael Völklingen

Rathausstraße 19, 66333 Völklingen, Tel.: 06898/7590-795 (**Trauertreffen:** 2. Mittwoch im Monat, 17.30 - 19 Uhr, Konferenzraum EG)

Pflegestützpunkt im Regionalverband Sbr.,

Rathausstr. 4-6, 66333 Völklingen, Tel: 06898/135555, Außensprechstunde Ludweiler, Am Bürgermeisteramt, Di + Do n.V. **Frauennotruf Saarland,** Tel: 0681/36767

EUTB der Landesvereinigung SELBSTHILFE e.V.,

Beratungsstelle für Menschen mit Behinderung und deren Angehörige, Tel.: 0681-9104770, E-Mail: info@teilhabeberatung-saarland.de

Polizeiinspektion Völklingen, Tel: 06898/202-0

Stadtverwaltung Völklingen, Tel: 06898/13-0

Stadtwerke Völklingen Holding GmbH

Hohenzollernstraße 10, 66333 Völklingen, Tel: 06898/150333

Bei Störungen im Strom-, Gas-, Wasser- und Fernwärmenetz sind wir unter dieser Nummer 24/7 für Sie erreichbar.

Stadtwerke Völklingen Netz GmbH

Hohenzollernstraße 10, 66333 Völklingen, Tel: 06898/150-222

Entsorgungszweckverband Völklingen, Tel: 06898/13-2357

NÄCHSTE AUSGABE:

Ausgabe KW 33 - 34/2026

Erscheinungstermin: Dienstag, 11.08.2026

Anzeigenannahmeschluss: Dienstag, 04.08.2026, 15.00 Uhr

Redaktionsschluss: Mittwoch, 05.08.2026, 11.00 Uhr

Mail an: vk@mtypemedia.de

Erscheinungstermine Völklinger Stadtnachrichten 2026

Weitere Termine folgen – Änderungen vorbehalten
Abkürzungen: KW = Kalenderwoche; ET = Erscheinungstermin;
AS = Anzeigenannahmeschluss; RS = Redaktionsschluss

KW	ET i.d. Regel Di. bis 20 Uhr	AS i.d. Regel Di., 15 Uhr	RS i.d. Regel Mi., 11 Uhr
KW 35/36 2026	25.08.	18.08.	19.08.
KW 37/38 2026	08.09.	01.09.	02.09.
KW 39/40 2026	22.09.	15.09.	16.09.
KW 41/42 2026	06.10.	29.09.	30.09.

IMPRESSUM

Völklinger STADTNACHRICHTEN

Herausgeber: MTYPE media GmbH, Untertürkheimer Straße 21 a, 66117 Saarbrücken, Tel: 0681/5885-0, www.mtypemedia.de

Verantwortlich für den amtlichen, den nichtamtlichen Teil und die Titelseite: Stadt Völklingen, vertreten durch Oberbürgermeister Stephan Tautz, Rathausplatz, 66333 Völklingen

Verantwortlich im Verlag:

Für den redaktionellen Teil Patric Kruchten, für den Anzeigenteil Alexandra Linsel

Bezugsbedingungen und -möglichkeiten:

Kostenlose Zustellung an alle Haushalte (exklusive Werbeverweigerer) in der Stadt Völklingen und ihren Ortsteilen. Bei Nichtlieferung bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag, darüberhinaus sind weitere Schadensersatzansprüche ausdrücklich ausgeschlossen. Für Manuskripte und Fotos übernimmt der Verlag keine Haftung. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste.

Fotos: © MTYPE media GmbH, stock.adobe.com, Stadt Völklingen

MARIENHAUS SENIORENZENTRUM
ST. JOSEF VÖLKLINGEN



Tagespflege
St. Michael

Gemeinsam mit anderen
den Tag verbringen und
weiterhin zu Hause wohnen.

Start zum
01.06.2026

MARIENHAUS SENIORENZENTRUM
ST. JOSEF VÖLKLINGEN

Tagespflege St. Michael
Nordring 4 | 66333 Völklingen
Telefon 06898 207-0
E-Mail tagespflege.voelklingen
@marienhaus.de

www.seniorenzentrum-voelklingen.de



**Sanitär
Heizung
Fliesen**
Haustechnik GmbH

IHR KOMPETENTER PARTNER
in allen Fragen der Heizungs- u. Sanitärtechnik

Unser Notdienst
täglich erreichbar
von 8 - 22 Uhr

unter: 

SHF Haustechnik GmbH
Saarbrücker Straße 27
66333 Völklingen
Tel.: 0 68 98 / 914 87-0

0151 / 61 55 666 5
mail@heizungsba-saar.de · www.heizungsba-saar.de

Jörg Quinten 

Garten- und Landschaftsbau
Zum alten Bergwerk 8 – 66352 Großbrosseln

**Zaunbau & Steinarbeiten
Erdarbeiten • Gartenpflege
Hecken- & Sträucherrückschnitt**

Tel. 0 68 09 / 99 89 35 • Mobil 0175 / 146 12 13



Lebenshilfe Völklingen

**Integrationshilfen
für Regel- und Förderschulen
in Völklingen, Großbrosseln
und dem Warndt
ab August gesucht!**

Arbeitszeiten an Schultagen zwischen 20 und 35 Stunden
pro Woche, Ferien i.d.R. frei. Gehalt 15,86 €/ Stunde.

Bewerbung bitte an info@lebenshilfe-voelklingen.de

**Fenster und Rollläden
Schiestel** GMBH

Am Holzplatz 21
66333 Völklingen
Tel.: 0 68 98/3 36 36
Fax 0 68 98/3 98 26
www.Rollladen-Schiestel.de

**Rollläden
Fenster
Haustüren
Insektenschutz
Rolltore
Markisen
Jalousien
Garagentore
Elektromotore
• für Rollläden
• für Garagentore
Reparatureildienst**



Vereinsmitteilungen können Sie senden an:
vk@mtypemedia.de

BITTE BEACHTEN:
Um die **Persönlichkeitsrechte** Dritter zu wahren, senden Sie uns bitte nur Bildmaterial (Fotos, Zeichnungen, Grafiken etc.) zu, von denen Ihnen die **Veröffentlichungsrechte** vorliegen. Bitte geben Sie zu jedem eingereichten Foto den **Namen des Fotografen** an. **Haftung übernimmt ausschließlich der Absender.**

Unser Haus der Begegnung mit integriertem Trauerkaffee




So individuell wie jeder einzelne Mensch ist, sollte auch die Trauerfeier ganz im Sinne und in Gedanken an die Persönlichkeit des Verstorbenen gestaltet werden.

Raum und Zeit für Ihre Trauer!

Haus der Begegnung
Karlsbrunner Straße 26 | 66333 VK - Ludweiler
Tel. (06898) 933 933
www.avalon-bestattungen.de

DUCHENÉ

AVALON
Bestattungen

Rathausplatz
Völklingen

Samstag, 1. August
09:00 – 11:00 Uhr



Marktgespräche mit Ministerpräsidentin Anke Rehlinger

Mit der Reihe „Marktgespräche“ ist die Regierungschefin auf Wochenmärkten, Dorfplätzen oder an anderen Orten des sozialen Miteinanders unterwegs, um mit den Saarländerinnen und Saarländern zu sprechen.

Denn so ist das Saarland: Bei uns kommt man schnell miteinander ins Gespräch.



saarland.de/marktgespraeche